

FREE HEALTH CONSULTATION FOR FOREIGNERS

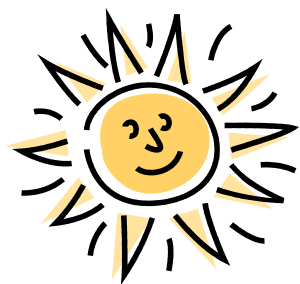
外国人免费健康咨询

**CONSULTA GRATUITA DE SAÚDE
PARA ESTRANGEIROS**

がいこくせきじゅうみん

外国籍住民のための無料健康相談会

むりょうけんこうそうだんかい



DATE・时间・DATA・FECHA・^{にちじ}日時

1 2 / 8 (Sun・星期日・Domingo・^{にちよう}日曜)

13:30~16:30

Interpreted・有翻译

Haverá intérprete

^{つうやく}通訳が います。



CONTENT・^{ないよう}内容・CONTEÚDO・NILALAMAN

★Health Check, Dental Check, X-ray Check,
Consultation with a Doctor

★^{しんたいそくてい}身体測定、^{し かけんしん}歯科検診、^{れんとげんけんさ}レントゲン検査

^{い し}医師による^{もんしん}問診など

★Exame de saúde, Exame dentário,
Radiografia, Consulta médica e outros

★体检、牙齿检查、X光检查、医生提供健康咨询

Free & Confidential

免费・严守隐私

Atendimento gratuito
e confidencial

^{かね}お金は かかりません。

^{ひみつ}秘密は ^{まも}守ります。

>> For more Info・申请・**Inscrição**・^{もうしこ}申込み

KARIYA INTERNATIONAL FRIENDSHIP ASSOCIATION ・刈谷市国际交流协会

A ssociação de Intercâmbio Internacional de Kariya ^{かりやしこくさいこうりゅうきょうかい}・刈谷市国际交流协会

TEL : 0566-62-1209

Email : kokusai@katch.ne.jp



Map on this back side / 后面有地点地图

Mapa do local no verso / ^{かいじょうちず}会场地图は ^{うらめん}裏面

